Questions as prosodic configurations: How prosody and context shape the multiparametric acoustic nature of rhetorical questions in German

Neitsch, Jana; Niebuhr, Oliver

Published in:
Proceedings of the 19th International Congress of Phonetic Sciences, Melbourne, Australia 2019

Publication date:
2019

Document version
Final published version

Document license
CC BY

Citation for published version (APA):
http://intro2psycholing.net/ICPhS/papers/ICPhS_2474.pdf

Terms of use
This work is brought to you by the University of Southern Denmark through the SDU Research Portal. Unless otherwise specified it has been shared according to the terms for self-archiving. If no other license is stated, these terms apply:

- You may download this work for personal use only.
- You may not further distribute the material or use it for any profit-making activity or commercial gain
- You may freely distribute the URL identifying this open access version

If you believe that this document breaches copyright please contact us providing details and we will investigate your claim. Please direct all enquiries to puresupport@bib.sdu.dk
QUESTIONS AS PROSODIC CONFIGURATIONS: HOW PROSODY AND CONTEXT SHAPE THE MULTIPARAMETRIC ACOUSTIC NATURE OF RHETORICAL QUESTIONS IN GERMAN

Jana Neitsch & Oliver Niebuhr

Centre for Industrial Electronics, Mads Clausen Institute, University of Southern Denmark, Sønderborg/DK
jana@neitsch.com, oniebuhr@mci.sdu.dk

ABSTRACT

Contrary to information-seeking questions (ISQs), rhetorical questions (RQs) occur in non-neutral contexts, e.g., to criticize, challenge, or persuade the addressee. We study the influence of two attitudinal contexts (disgust and mockery) on the prosodic realization of wh-RQs (Who likes lavender?) in German relative to a non-attitudinal control condition of ISQs realized in a sincere interest context. RQs show context-specific acoustic and phonological differences, but are, overall, more strongly separated from ISQ realizations. Moreover, the way in which RQs and ISQs differ from each other as well as from statements in German suggests that German questions represent a coherent bundle of parameters – a so-called "prosodic construction" – that is constituted to a larger extent by gradual acoustic parameters than by categorical phonological ones.

Keywords: Rhetorical question, attitude, prosodic construction, acoustic analysis, German.

1. INTRODUCTION

In contrast to information-seeking questions (ISQs) with which the interlocutor receives knowledge from the addressee [1,2], rhetorical questions (RQs) imply answers that are already known to all interlocutors [3] and, on that basis, seek the addressee’s commitment with respect to the underlying proposition [4].

Isolated from their context, questions like Who likes playing soccer? can basically be both an ISQ or an RQ [5]. This also applies to German [6]. Some researchers consider context the most salient determinant of an RQ [4,5,6]. It facilitates the "understanding of the question as not doing questioning" [7,p.55]. Exploiting this role of context, a recent study [8] investigated the prosodic realization of German polar and wh-questions in contexts that triggered either a rhetorical or an information-seeking reading of the same question. Compared to ISQs, RQs in this study showed longer utterance durations (esp. of the sentence-final object noun), a breathier voice quality, and a different phonological make-up of their nuclear tunes (polar: ISQ L* H ^ H % vs. RQ L*+H H %; wh: ISQ L+H* L-H% and L+H* L-% vs. RQ L*+H L-%). These findings parallel those of [9] by showing that RQs are, just like ISQs, multi-parametric prosodic entities.

Furthermore, RQs and ISQs share the same morpho-syntactic question markers and they both differ from statements along the same prosodic parameters. However, unlike often intuitively assumed by language users, RQs are not prosodically closer to statements than ISQs. The opposite is true. There are several prosodic features (like duration and voice quality) in which RQs differ even more from statements than ISQs [8,9]. One reason for this could be the ironic flavor that characterizes many RQs. Several researchers consider irony a major function of RQs [10,11,12] or state that RQs are frequently used to express ironic remarks [5,11,12] – and exaggerated prosody can be one way of expressing irony. In [13], it is noted that exaggerated pitch patterns "indicate clearly fake enthusiasm" (p.250).

To sum up, RQs are on the one hand fundamentally similar to ISQs. Both show a multi-parametric prosodic marking of the communicative function 'question' at the acoustic level, in addition to using the same morpho-syntactic means. On the other hand, RQs and ISQs are fundamentally different. In contrast to ISQs, RQs are a type of question that cannot simply be posed out of the blue and with the neutral intention of information transfer. Rather, RQs are strongly attitudinally and/or expressively colored, depending on the contexts in which they occur, and this also shapes the prosody of RQs.

It is for this reason that RQs are an ideal testbed for studying the multi-parametric prosodic nature of the communicative function 'question'. First, by analyzing RQs, we can expect that prosodic differences to statements show up more clearly and, thus, can be analyzed more reliably than for ISQs. Second, comparing RQ realizations across attitudinal contexts to ISQ realizations will reveal which prosodic parameters – acoustic-phonetic as well as phonological ones – vary as a function of the question-statement difference itself and which parameters show a separate variation pattern that is associated with the contextu-
al/attitudinal embedding of RQs rather than with the question-statement difference itself.

The present paper specifically focuses on the second point and represents the authors’ initial step into investigating whether the communicative function 'question' represents a prosodic construction in German, i.e. a consistently "recurring temporal pattern of prosodic activity" [21,p.2]; and if so, which prosodic parameters are part of this construction. Those parameters that form a prosodic construction would act as a coherent bundle. That is, if one parameter shifts along its phonological or physical axis, then all other parameters would show a parallel shift so that ISQs and RQ types only differ in how strong these parallel shifts are pronounced.

Addressing the issue of questions as prosodic constructions will additionally help figuring out whether RQs and ISQs are clearly separated across contexts and along each prosodic parameter and whether further parameters separating RQs and ISQs emerge when context is taken into account properly.

We analyze the multi-parametric prosodic variation of string-identical questions produced in different contexts that trigger sincere interest on the one hand and either disgust or mockery on the other. Disgust and mockery represent two contextual embeddings for the realization of RQs. Sincere interest represents the contextual reference condition. That is, it elicits ISQs whose realizations are compared to both RQ subtypes. Disgust and mockery were selected, because they represent not only typical but also very different attitudinal/expressive realization contexts for RQs. Our selection of acoustic and phonological prosodic parameters was geared to those parameters that turned out to be relevant in producing and identifying German ISQ and RQ in previous empirical studies (e.g., [8,9]).

Note that due to the pilot nature of our study and the small dataset we restrict ourselves to a descriptive analysis of the acoustic data and report only those differences that appear consistent enough to become statistically significant in the dataset of a larger follow-up study.

2. EXPERIMENT

2.1. Methods

2.1.1. Materials

Six questions were designed. Their wording was equally compatible with RQs and ISQs. Each question started with the wh-word wer (‘who’) followed by a verb and the modal particle denn (that occurs with both illocution types in German [22]). Questions are concluded by a sentence-final object noun. The object noun was mainly sonorous and consisted of three syllables with primary lexical stress on the penultimate syllable (e.g., Wer mag denn Lavendel? ‘Who likes PRT lavender?’).

All the six questions were paired with short contexts for disgust, mockery and sincere interest, see Table 1. Each context already introduced the sentence-final object noun so as to make sure that it was prosodically realized as given information in the subsequently elicited question. All contexts were tested in previous production and perception studies and proved to be effective and reliable in eliciting the ISQs and RQs with their targeted attitudes. Contexts were presented as texts.

<table>
<thead>
<tr>
<th>Mockery</th>
<th>Disgust</th>
<th>Sincere interest</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Your mother tells you that her neighbour read in the newspaper that lavender can be eaten. The other day she observed him sitting in the garden and eating the blossoms which you both find extremely funny. You say:</td>
<td>You and your friend walk into a perfumery where a woman instantly offers you a new scent with lavender. But you and your friend find the scent so gross that you quickly continue walking because you are feeling nauseous. You say:</td>
<td>You and your roommates want to plant a small flowerbed in your garden and you have always dreamt of lavender. You are very interested in whether the others agree with that.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

| Who likes lavender? |

2.1.2. Participants

So far, five voluntary monolingual native speakers of German have been recorded in a sound attenuated booth (\( \sigma = 22.6 \) years, 2 male).

2.1.3. Procedure

Participants received the context-question pairs in the form of a Power Point presentation. Context and question were displayed on subsequent PPT slides. Each participant realized each question in all three attitudes. Occurrences of the same question were separated by at least two other context-question pairs. Participants were asked to read the given context silently. Then, upon button press, the corresponding question was presented on the next slide. Participants had to realize the question aloud as naturally as possible and such that it would sound appropriate in the given situational context frame. The experiment was self-paced.

Prior to the experimental session, participants were presented with a written instruction on a sheet of paper. In total, 90 questions were recorded: 5 speakers \times 6 questions \times 3 attitudes.

Using Praat [23], a phonetically trained annotator labeled the word boundaries in all questions as well as the pitch-accent and boundary-tone categories following the GToBI conventions for German [24]. Word boundaries were used to take two duration
measurements, i.e. absolute utterance duration and absolute constituent duration (of the final object noun). For the analysis of voice quality, the Harmonics-to-Noise Ratio [HNR in dB, e.g., 25] was automatically extracted in the stressed syllables of the wh-word, the verb and the sentence-final object noun. HNR values were extracted at the vowel midpoints via Praat’s Voice Report [30] in the frequency range between 100-600Hz. Note that vowels with modal voice quality show higher HNR-dB-values than breathy vowels. Finally, in order to determine how high-pitched a question started, the first pitch point of each utterance was automatically extracted and measured in Hz (which was possible because speaker was a within-subjects factor).

3. RESULTS

Figure 1 summarizes schematically – and proportionally for each analyzed parameter – in which way and to what extent the question realizations in the three context conditions differ from one another.

**Figure 1:** Value ranges of all analyzed parameters from the smallest level or frequency (left) to the highest level or frequency (right). The intermediate level or frequency is displayed proportionally within each value range. VQ means ‘voice quality’.

The analysis of the nuclear accents showed that sentence-final object nouns in disgust contexts were exclusively realized with rising pitch patterns, i.e. either L*+H (73%) or L+H* (23%). In contrast, more than every fourth object noun in mockery contexts had non-rising pitch patterns like L* (10%) and H* (10%). Rising L*+H was also the most frequent pattern in mockery, though (63%, L+H*: 10%). The variation in nuclear pitch accent patterns was largest in the sincere-interest contexts. Moreover, in these contexts it were the low or falling pitch-accent patterns that prevailed (L*+H: 37%, L+H*: 10%, L*: 47%, H*: 3%).

The analysis of the final boundary tone showed that questions produced in disgust and mockery contexts were predominantly realized with a low boundary tone (L%: 90% and 97%), whereas questions from sincere-interest contexts mainly had a high boundary tone (H%+H*: 47%, L-H%: 37%).

Regarding pitch level at the beginning of questions, results reveal on average higher initial pitch values in mockery contexts (207 Hz) than in disgust contexts (195 Hz), while questions from the sincere-interest contexts started on average at an intermediate initial pitch level (203 Hz).

Results concerning total question durations show that questions produced in disgust contexts were on average realized longer (1384 ms) than those produced in mockery contexts (1351 ms). Yet, both mockery and disgust questions had longer total durations than the questions from the sincere-interest contexts (1141 ms). Similar to the findings in [8], context-related duration differences between questions were most strongly pronounced in the sentence-final object noun. The noun was longest in disgust contexts (807 ms), had an intermediate duration in the mockery contexts (772 ms), and was shortest in the sincere-interest contexts (620 ms).

The analysis of voice quality (based on vowel midpoints) yielded the following results: lexical wh-elements were produced breathier in the sincere interest (13.3 dB) and disgust contexts (13.5 dB) than in the mockery contexts (14.1 dB). On the verb, however, voice quality was breathiest in the disgust contexts (11.6 dB), less breathy in the mockery contexts (13.3 dB) and least breathy in the sincere interest contexts (13.6 dB). This tripartite voice quality difference became stronger at the end of the questions, i.e. within the sentence-final object noun (disgust contexts: 14.5 dB, mockery contexts: 15.1 dB, sincere interest contexts 16.4 dB).

As a supplement to the above eight parameters that were selected and analyzed on the basis of previous studies [8,9], we used the tonal-target labels L and H from the phonological analysis in order to determine and compare the f0 values of the rising and falling slopes in the question-final nuclear tunes. For the sake of comparability, only those nuclear tunes were taken into account that consisted of tri-tonal LHL sequences. The three f0 values of L, H, and L were measured as well as the two f0 values halfway in between the three tones. On this basis, the range proportion measure (Rprop) was determined, following [26]. Rprop is the F0 range from onset to mid of the rising or falling slope divided by the total range of that slope. The results of our f0-shape analysis showed that nuclear question tunes in disgust and...
mockery contexts were characterized by clearly concavely shaped f0 rises with $R_{\text{prop}}$ values well below 0.5 (0.40 and 0.36), followed by more convexly shaped f0 falls (0.69 and 0.76). The opposite was true for the nuclear question tune in the sincere-interest context whose f0 rise was convexly shaped with a $R_{\text{prop}}$ value of 0.59, followed by a strongly concavely shaped f0 fall of $R_{\text{prop}} = 0.96$.

4. DISCUSSION

Regarding the general differences between RQs (mockery/disgust) and ISQs (sincere interest), our results are consistent with those of previous studies, e.g. [8], which adds to the validity of the presented data, despite the small sample. In terms of phonological parameters, we found, like [8], that the nuclear pitch accent is mainly rising in RQs, but falling in ISQs. With respect to the final boundary tone, RQs had a low and ISQs mainly a high boundary tone. This supports what was stressed by [9]: final boundary tones have a specific meaning, and this specific meaning is not simply 'question'. That is, there is no straightforward link between sentence mode and final boundary tone. This single fact implies already that also the prosodic differences between RQs and ISQs do not originate from signaling illocution type, but from expressing different attitudinal stances.

Regarding the gradual acoustic-prosodic parameters, we replicated the result of [8] for duration: Both the total durations and the durations of the final object nouns were greater in RQs than in their ISQ counterparts. It also accords with [8] that breathiness dominated in RQs as opposed to ISQs. RQ breathiness was strongest on the verb, but the difference to ISQs was strongest on the final object noun.

Against the background of these empirical agreements with other studies, the present pilot study also sheds initial light on the prosodic-construction nature of German questions. First, our results show that the realization of RQs in German is clearly context-specific. That is, there is not a single stable prosodic RQ profile. Yet, RQs still differ from ISQs along the entire prosodic profile that we analyzed; and the differences between RQs and ISQs were larger than those between the two RQ subtypes mockery and disgust. Thus, RQs are also not simply "real" questions (ISQs) with one or two minor prosodic differences. Rather, they are prosodically an entirely different phenomenon.

As for the specific nature of this phenomenon, note that, firstly, RQs differ from ISQs along the same prosodic parameters that also distinguish ISQs from regular statements in German [9]. Compared to the latter, ISQs are realized longer, breathier, and with stronger concave rises and convex falls in the LHL sequences of nuclear tunes [27, 28]. RQs seem to exaggerate these differences. That is, RQs seem to be even more question-like than ISQs. This exaggeratedness is also observed in ironic utterances [10-13] and when people use a "borrowed voice" instead of their own voice. A similar mechanism could be at work here, for example, in order to attenuate the expressed mockery or disgust – in addition to the morphosyntactic question frame itself. That (esp. mockery) RQs started with a higher initial pitch than ISQs also supports the idea of an exaggerated RQ prosody, see [9].

Secondly, note with respect to mockery and disgust that the prosodic profiles of the elicited RQs are not simply one-to-one reflections of the respective related emotions, see, e.g., [29]. Instead, the corresponding related emotion profiles seem to be modified and translated into gradual parallel changes along a parameter profile that distinguishes questions from statements in German.

In conclusion, in all analyzed aspects, RQs and ISQs clearly differ from each other and do not contextual subtypes of RQs. Simultaneously, however, these differences manifest themselves as parallel gradual parameter shifts along the same prosodic profile. Gradual parameter shifts along this profile can also turn questions into statements in German.

We interpret these findings as initial evidence that the analyzed parameters are not changed independently of each other by speakers, but coherently in the form of a bundle whose features are all shifted in parallel to a variable extent. In this sense, we found initial evidence for questions as prosodic constructions, i.e. "recurring temporal patterns of prosodic activity" [21,p.2]. The construction involves at least duration, voice quality, and f0 shape. It does not seem to involve the final boundary tone (statements do not differ systematically in this respect from ISQs) and the initial pitch level (no co-variation relative to other parameters, see Fig. 1). The role of the nuclear pitch accent is unclear, but it is generally reasonable to assume that gradual acoustic parameters contribute more to a prosodic construction than categorical phonological features.

More data, more RQ subtypes, and 'statement' as a second reference condition besides ISQs will help us further support our preliminary results. In a next step the results for German will also be compared to those of an analogous study in Brazilian Portuguese. This study is currently ongoing. Moreover, perception studies are needed in the future to test whether the fine-grained prosodic distinctions between RQ subtypes are perceivable, and whether listeners systematically associate these distinctions with the corresponding attitudinal stances (like mockery and disgust) and the right illocution type (RQ).
5. REFERENCES


